

ÅRSREDOVISNING FÖR RÄKENSKAPSÅRET 2023

Styrelsen avger följande årsredovisning.

Innehåll	Sida
- förvaltningsberättelse	2
- resultaträkning	3
- balansräkning	4
- tilläggsupplysningar och noter	6

Belopp anges i kronor.

Fastställelseintyg

Undertecknad styrelseledamot intygar härmed, dels att denna kopia av årsredovisningen överensstämmer med originalet, dels att resultat- och balansräkningen fastställts på årsstämman den 27 juni 2024. Årsstämman beslöt tillika godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Stockholm den 1 juli 2024



Lars Terenius

FÖRVALTNINGSBERÄTTELSE

Verksamheten

Allmänt om verksamheten

Translational Medicine International AB (TMI) bildades för att etablera ett forskningscentrum i Tianjin, Kina. För detta ändamål tillhandahåller TMI en plattform för biomedicinsk forskning i samverkan med forskare/forskningsinstitut i Sverige och i utlandet inom området molekylär medicin. TMI har ett majoritetsägande (70%) i CMM Tianjin R&D Center Co. Ltd. (CMM TJ), medan Tianjin Medical University (TMU) äger resterande 30%. Bolaget TMI utövar ägandeinflytande på CMM TJ, underlättar forskarutbyten och finansiella transaktioner mellan Kina och Sverige samt bevakar och stödjer uppbyggnad av intellektuellt kapital och innovationer inom biomedicinsk forskning. En genomgripande forskningsplan har utarbetats och kostnaden avsågs finansieras med hjälp av ett forskningsanslag från Tianjin Science and Technology Commission (TSTC) som utfäst sig att bidra till forskningsprogram med totalt 150 mRMB under en 5-årsperiod. Bolaget har haft svårigheter att arbeta enligt den överenskomna planen.

I februari 2011 (2011-02-25) fattade styrelsen för Stiftelsen Centrum för Molekylär Medicin beslutet att Stiftelsen efterskänker de kostnader som den åsamkats genom lånen till CMM International, detta dock förutsatt att ett namnbyte sker. CMM International har därför till Bolagsverket anhållit om att ändra namnet till Translational Medicine International AB, vilket godkändes den 12 maj 2011.

Styrelsen för TMI hade inga sammanträden under 2023.

Väsentliga händelser under och efter räkenskapsåret

Verksamheten har under året varit vilande helt utan verksamhet.

Det egna kapitalet är förbrukat till sin helhet, styrelsen och vd har valt att driva vidare Verksamheten, med personligt ansvar.

Flerårsöversikt

(tkr)	2023	2022	2021	2020	2019
Nettoomsättning	0	0	0	0	0
Resultat efter finansiella poster	0	0	0	0	0
Soliditet	-1266,03%	-1266,03%	-1266,03%	-1266,03%	-1266,03%

Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att den ansamlade förlusten (kronor):

ansamlad förlust	-789 301
årets resultat	0
	-789 301

behandlas så att	
i ny räkning överförs	-789 301
	-789 301

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med tilläggsupplysningar.

RESULTATRÄKNING

Resultaträkning	Not	2023	2022
Rörelseintäkter			
Nettoomsättning		0	0
Övriga rörelseintäkter		0	0
Summa rörelseintäkter		0	0
Rörelsekostnader			
Personalkostnader	1	0	0
Avskrivningar		0	0
Summa rörelsekostnader		0	0
Rörelseresultat		0	0
Finansiella poster			
Nedskrivningar av finansiella tillgångar		0	0
Räntekostnader		0	0
Summa finansiella poster		0	0
Resultat efter finansiella poster		0	0
Resultat före skatt		0	0
Skatter			
Skatt på årets resultat		0	0
Årets resultat		0	0

BALANSRÄKNING

Balansräkning	Not	20231231	20221231
TILLGÅNGAR			
Anläggningstillgångar			
Andelar i koncernföretag	2,3	1 000	1000
Fordringar hos koncernföretag	4	0	0
Summa finansiella anläggningstillgångar		1 000	1 000
Summa anläggningstillgångar		1 000	1 000
 Omsättningstillgångar			
<i>Kortfristiga fordringar</i>			
Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter		53 446	53 446
Summa kortfristiga fordringar		53 446	53 446
 <i>Kassa och bank</i>			
Kassa och bank		0	0
Summa kassa och bank		0	0
 Summa omsättningstillgångar		53 446	53 446
 SUMMA TILLGÅNGAR		54 446	54 446

Balansräkning, forts	Not	20231231	20221231
EGET KAPITAL OCH SKULDER			
Eget kapital	5		
<i>Bundet eget kapital</i>			
Aktiekapital (100 aktier)		100 000	100 000
Summa bundet eget kapital		100 000	100 000
<i>Fritt eget kapital</i>			
Balanserat resultat		-789 301	-789 301
Årets resultat		0	0
Summa fritt eget kapital		-789 301	-789 301
Summa eget kapital		-689 301	-689 301
Skulder			
Kortfristiga skulder			
Leverantörsskulder		0	0
Övriga skulder		46 809	46 809
Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter		696 938	696 938
Summa kortfristiga skulder		743 747	743 747
Summa skulder		743 747	743 747
SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER		54 446	54 446
STÄLLDA SÄKERHETER OCH ANSVARSFÖRBINDELSER			
Ställda säkerheter		Inga	Inga
Ansvarsförbindelser		Inga	Inga

TILLÄGGSUPPLYSNINGAR**Redovisningsprinciper****Allmänna upplysningar**

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med BFNAR 2008:1 Årsredovisning i mindre företag.

Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader, men före extraordinära intäkter och kostnader.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansslutningen.

NOTER**Not 1 Anställda och personalkostnader**

Bolaget har inte haft några anställda och några löner har ej utbetalts.

Not 2 Andelar i koncernföretag

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	1 235 846	1 235 846
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	1 235 846	1 235 846
Ingående nedskrivningar	-1 234 846	-1 234 846
Utgående ackumulerade nedskrivningar	-1 234 846	-1 234 846
Utgående redovisat värde	1 000	1 000

Not 3 Specifikation andelar i koncernföretag

Namn	Kapitalandel	Rösträttsandel	Bokfört värde
CMM Tianjin R&D Center Co Ltd	70%	70%	1 235 846
Nedskrivning			-1 234 846
			1 000

CMM Tianjin R&D Center Co Ltd

Säte: Tianjin, Kina

Noter, forts**Not 4 Fordringar hos koncernföretag**

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	1 094 832	1 094 832
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	1 094 832	1 094 832
Ingående nedskrivningar	-1 094 832	-1 094 832
Utgående ackumulerade nedskrivningar	-1 094 832	-1 094 832
Utgående redovisat värde	0	0

Not 5 Förändring av eget kapital

	Aktie- kapital	Balanserat resultat	Årets resultat
Belopp vid årets ingång	100 000	-789 301	0
Disposition enligt beslut av årets årsstämma		0	0
Årets resultat			0
Belopp vid årets utgång	100 000	-789 301	0

Undertecknade försäkrar härmed att årsredovisningen har upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och god redovisningssed, att aktuella redovisningsnormer har tillämpats och att lämnade uppgifter stämmer med faktiska förhållanden.

Stockholm den 19 juni 2024

Lars Terenius
Ordförande
Gunnar Norstedt